논어 2편 위정 21장 · 원문·풀이

或謂孔子曰：「子奚不爲政？」子曰：「《書》云：『孝乎惟孝，友於兄弟。』施於有政，是亦爲政，奚其爲爲政？」

독음 · 혹위공자왈 자해불위정 자왈 서운 효호유효 우어형제 시어유정 시역위정 해기위위정

쉬운 풀이(요약) · 부모에게 효도하고 형제와 우애롭게 지내는 것도 정치에 영향을 준다. 관직을 맡는 것만 정치인 것은 아니다.

AI가 원문을 대조해 작성한 학습용 요약입니다. 해석이 갈리는 구절은 다른 풀이도 있습니다.

글자 뜻과 음(대표 훈음 · 문맥별 독음은 위 본문 참고)

或 혹 혹 혹 / 謂 고할 위 위 / 孔 구멍 공 공 / 子 아들 자

曰 가로 왈 / 奚 어찌 해 해 / 不 아닐 불 / 爲 할 위

政 정사 정 정 / 書 쓸 서 서 / 云 이를 운 운 / 孝 효도 효

乎 어조사 호 / 惟 꾀할 유 유 / 友 벗 우 우 / 於 방향의 어조사 어 어

兄 맏이 형 형 / 弟 아우 제 / 施 베풀 시 시 / 有 있을 유

是 이 시 시 / 亦 또 역 / 其 그 기

저본: 위키문헌 論語 · 편별 고정 판본과 전체 교정 기록은 출처 페이지를 참고하세요.